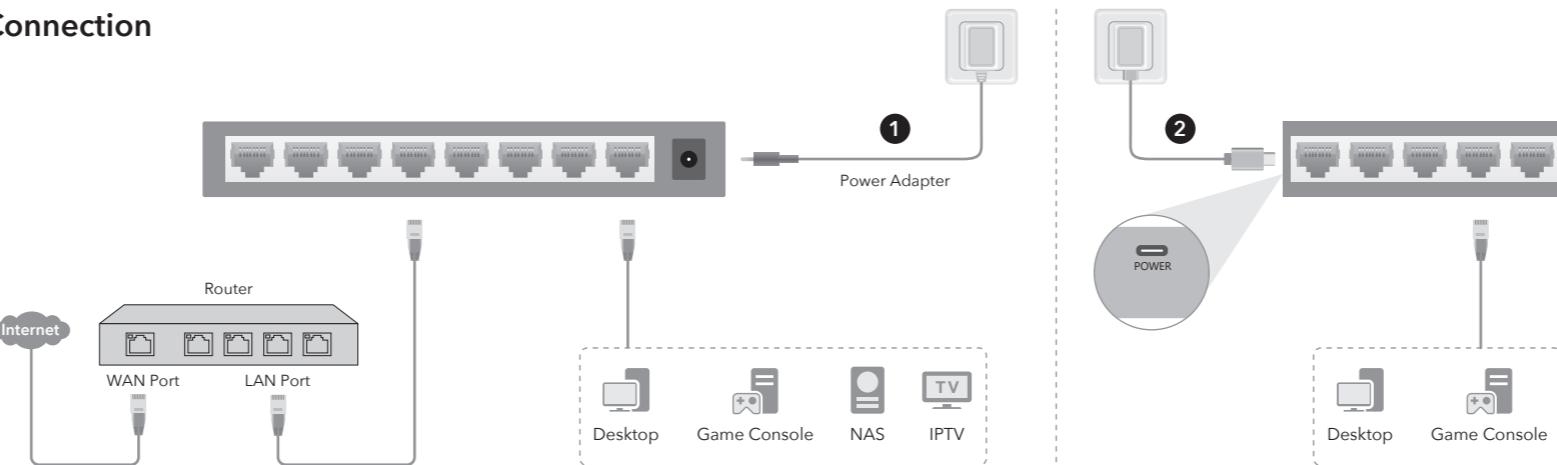


Quick Installation Guide

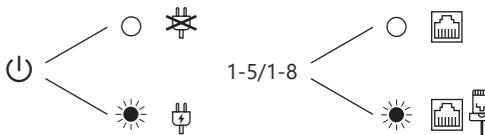
| | | | |
|------------|------------|----------------|-------------|
| English | Deutsch | Français | Español |
| Italiano | Български | Čeština | Dansk |
| Ελληνικά | Eesti | Suomi | Hrvatski |
| Magyar | Қазақша | Lietuvių kalba | Latviski |
| Nederlands | Norsk | Polski | Português |
| Română | Русский | Slovenčina | Slovenščina |
| Srpski | Svenska | Türkçe | Українська |
| ไทย | 日本語 | 한국어 | Indonesia |
| ភាសាខ្មែរ | Tiếng Việt | 中文 (繁體字) | |

81060344

Connection



LED



English

Follow Figure 1 or 2 to connect your switch.

Note:

1. The figures are just for reference. Interfaces may differ between models. Please refer to the actual product in your package.
2. Figure 2 applies only to models with USB-C power input.

Deutsch

Befolgen Sie Abbildung 1 oder 2, um Ihren Switch anzuschließen.

Notiz:

1. Die Zahlen dienen nur als Referenz. Die Schnittstellen können je nach Modell unterschiedlich sein. Bitte beziehen Sie sich auf das tatsächliche Produkt in Ihrem Paket.
2. Abbildung 2 gilt nur für Modelle mit USB-C-Stromeingang.

Suomi

Liitä kytkin seuraamalla kuvaa 1 tai 2.

Huomautus:

1. Luvut ovat vain viitteellisiä. Liitännät voivat vaihdella malleittain. Katso todellista tuotetta pakkaussessasi.
2. Kuva 2 koskee vain malleja, joissa on USB-C-virtalähde.

Hrvatski

Slijedite sliku 1 ili 2 za spajanje prekidača.

Bilješka:

1. Brojke su samo za referencu. Svećelja se mogu razlikovati od modela do modela. Pogledajte stvarni proizvod u svom paketu.
2. Slika 2 odnosi se samo na modele s USB-C ulazom napajanja.

Français

Suivez la figure 1 ou 2 pour connecter votre commutateur.

Note:

1. Les chiffres sont uniquement à titre de référence. Les interfaces peuvent différer selon les modèles. Veuillez vous référer au produit réel dans votre colis.
2. La Figure 2 s'applique uniquement aux modèles avec entrée d'alimentation USB-C.

Español

Siga la Figura 1 o 2 para conectar su interruptor.

Nota:

1. Las cifras son sólo como referencia. Las interfaces pueden diferir entre modelos. Consulte el producto real en su paquete.
2. La Figura 2 se aplica solo a los modelos con entrada de alimentación USB-C.

Magyar

Kövesse az 1. vagy 2. ábrát a kapcsoló csatlakoztatásához.

Jegyzet:

1. Az ábrák csak tájékoztató jellegűek. Az interfészek modellenként eltérőek lehetnek. Kérjük, nézze meg a tényleges terméket a csomagban.
2. A 2. ábra csak az USB-C tápbemenettel rendelkező modellekre vonatkozik.

Қазақша

Коммутатордың қосы ушін 1 немесе 2-сүретті орындаңыз.

Ескерту:

1. Сандар тек анықтама ушін берілген. Модельдер арасында интерфейстер өр түрлі болуы мүмкін.
2. 2-сүрет тек USB-C құат кірісі бар углігерге қатысты.

Italiano

Seguire la Figura 1 o 2 per collegare l'interruttore.

Note:

1. Le cifre sono solo di riferimento. Le interfacce possono differire tra i modelli. Si prega di fare riferimento al prodotto reale nella confezione.
2. La Figura 2 si applica solo ai modelli con ingresso di alimentazione USB-C.

Български

Следвайте Фигура 1 или 2, за да свържете своя комутатор.

Забележка:

1. Цифрите са само за справка. Интерфейсите може да се различават между моделите. Моля, вижте действителния продукт във вашия пакет.
2. Фигура 2 се отнася само за модели с USB-C захранващ вход.

Lietuvių kalba

Norédami prijungti jungiklį, vadovaukitės 1 arba 2 pav.

Pastaba:

1. Skaičiai yra tik nuoroda. Skirtingų modelių sąsajos gali skirtis. Žr. faktinį produktą pakuočėje.
2. 2 pav. taikomas tik modeliams su USB-C maitinimo įvestimi.

Latviski

Lai pievienotu slēdzi, izpildiet 1. vai 2. attēlu.

Piezīme:

1. Skaitļi ir tikai atsaucēji. Saskaņas dažādiem modeļiem var atšķirties. Lūdzu, skatiet faktisko produktu savā iepakojumā.
2. attēls 2 attiecas tikai uz modeļiem ar USB-C barošanas ieju.

Čeština

Při pripojení přepínače postupujte podle obrázku 1 nebo 2.

Poznámka:

1. Obrázky jsou pouze orientační. Rozhraní se mohou u jednotlivých modelů lišit. Podívejte se prosím na skutečný produkt ve vašem balení.
2. Obrázek 2 platí pouze pro modely se vstupem USB-C.

Dansk

Følg figur 1 eller 2 for at tilslutte din switch.

Note:

1. Tallene er kun til reference. Grænseflader kan variere mellem modellerne. Se venligst det faktiske produkt i din pakke.
2. Figur 2 gælder kun for modeller med USB-C-strømindgang.

Nederlands

Volg afbeelding 1 of 2 om uw switch aan te sluiten.

Opmerking:

1. De figuren zijn alleen ter referentie. Interfaces kunnen per model verschillen. Raadpleeg het daadwerkelijke product in uw pakket.
2. Afbeelding 2 is alleen van toepassing op modellen met USB-C-voedingsingang.

Norsk

Følg figur 1 eller 2 for å koble til bryteren.

Note:

1. Tallene er kun for referanse. Grensesnitt kan variere mellom modellene. Vennligst refer til det faktiske produktet i pakken.
2. Figur 2 gjelder bare for modeller med USB-C-strømingang.

Ελληνικά

Ακολουθήστε την Εικόνα 1 ή 2 για να συνδέσετε τον διακόπτη σας.

Σημείωμα:

1. Οι αριθμοί είναι απλώς για αναφορά. Οι διεπαφές ενδέχεται να διαφέρουν μεταξύ των μοντέλων. Ανατρέξτε στο πραγματικό προϊόν στη συσκευασία σας.
2. Το σχήμα 2 ισχύει μόνο για μοντέλα με είσοδο τροφοδοσίας USB-C.

Eesti

Lülitü ühendamiseks järgige joonist 1 või 2.

Märkus.

1. Arvud on vaid viitamiseks. Liidesed võivad mudelite erineda. Vaadake oma pakendis olevat tegelikku toodet.
2. Joonis 2 kehtib ainult USB-C töötisesindiga mudelite kohta.

Polski

Postępuj zgodnie z rysunkiem 1 lub 2, aby podłączyć przełącznik.

Notatka:

1. Liczby służą wyłącznie celom informacyjnym. Interfejsy mogą się różnić w zależności od modelu. Proszę zapoznać się z rzeczywistym produktem w opakowaniu.
2. Rysunek 2 dotyczy tylko modeli z wejściem zasilania USB-C.

Português

Siga a Figura 1 ou 2 para conectar seu switch.

Observação:

1. Os números são apenas para referência. As interfaces podem diferir entre modelos. Consulte o produto real em sua embalagem.
2. A Figura 2 aplica-se apenas a modelos com entrada de alimentação USB-C.

تابع الشكل 1 أو 2 لتوصيل المفتاح الخاص بك.

ملحوظة:

1. هذه الأرقام هي للإشارة فقط. قد تختلف الواجهات بين النماذج.

يرجى الرجوع إلى المنتج الفعلي في الجمرة الخاصة بك.

2. ينطبق الشكل 2 فقط على الطرز المزود بدخل طاقة-C.

Română

Urmați figura 1 sau 2 pentru a vă conecta comutatorul.

Nota:

1. Cifrele sunt doar pentru referință. Interfețele pot差别 în modele. Vă rugăm să consultați produsul real din pachetul dvs.

2. Figura 2 se aplică numai modelelor cu intrare de alimentare USB-C.

Русский

Следуйте рисункам 1 или 2, чтобы подключить коммутатор.

Примечание:

1. Цифры приведены только для справки. Интерфейсы могут отличаться в разных моделях. Пожалуйста, обратитесь к фактическому продукту в вашей упаковке.
2. Рисунок 2 относится только к моделям с входом питания USB-C.

한국어

스위치를 연결하려면 그림 1 또는 2를 따르세요.

메모:

1. 수치는 참고용입니다. 인터페이스는 모델마다 다를 수 있습니다. 패키지의 실제 제품을 참조하십시오.
2. 그림 2는 USB-C 전원 입력이 있는 모델에만 적용됩니다.

Indonesia

Ikuti Gambar 1 atau 2 untuk menghubungkan sakelar Anda.

Catatan:

1. Angka-angka tersebut hanya untuk referensi.
Antarmuka mungkin berbeda antar model. Silakan lihat produk sebenarnya dalam paket Anda.
2. Gambar 2 hanya berlaku untuk model dengan input daya USB-C.

EU declaration of conformity

1. English:

Cudy hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directives 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU and 2011/65/EU.

The original EU declaration of conformity may be found at <http://www.cudy.com/ce>.

2. Ελληνικά:

Δια του παρόντος η Cudy διακηρύσσει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις απαραίτησης και άλλους σχετικούς κανονισμούς των οδηγιών 2014/30/ΕΕ, 2014/35/ΕΕ, 2015/863/ΕΕ και 2011/65/ΕΕ.

Μπορείτε να δείτε την αρχική δήλωση συμμόρφωσης με τους κανονισμούς της Ε.Ε. στην ιστοσελίδα <http://www.cudy.com/ce>.

3. Deutsch:

Cudy erklärt hiermit, dass dieses Gerät die Grundanforderungen und andere relevanten Vorgaben der Richtlinien 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU und 2011/65/EU erfüllt.

Die Original-EU-Konformitätserklärung kann in englischer Sprache hier heruntergeladen werden: <http://www.cudy.com/ce>.

4. Français:

Cudy par la présente déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes des directives 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE et 2011/65/UE.

La déclaration CE de conformité originelle peut être trouvée à l'adresse <http://www.cudy.com/ce>.

Slovenčina

Prepínač pripojte podľa obrázka 1 alebo 2.

Poznámka:

1. Obrázky sú len orientačné. Rozhrania sa môžu medzi modelmi líšiť. Pozrite si skutočný produkt vo vašom balení.
2. Obrázok 2 platí len pre modely so vstupom USB-C.

Slovenščina

Sledite sliku 1 ali 2, da povežete stikalo.

Opomba:

1. Številke so samo za referenco. Vmesniki se lahko med modeli razlikujejo. Oglejte si dejanski izdelek v paketu.
2. Slika 2 velja samo za modele z vhodom za napajanje USB-C.

Srpski

Пратите слику 1 или 2 да бисте повезали свој прекидач.

Напомена:

1. Цифре су само за референцу. Интерфејси се могу разликовати између модела. Молимо погледајте стварни производ у вашем пакету.
2. Слика 2 се односи само на моделе са УСБ-Ц улазом за напајање.

Türkçe

Anahtarınızı bağlamak için Şekil 1 veya 2'yi izleyin.

Not:

1. Rakamlar yalnızca referans amaçlıdır. Arayüzler modeller arasında farklılık gösterebilir. Lütfen paketinizdeki gerçek ürünü bakın.
2. Şekil 2 yalnızca USB-C güç girişi olan modeller için geçerlidir.

Україна

Дотримуйтесь малюнку 1 або 2, щоб підключити комутатор.

Примітка:

1. Цифри наведені лише для довідки. Інтерфеїси можуть відрізнятися в різних моделях. Зверніться до фактичного продукту у вашому пакеті.
2. Малюнок 2 стосується лише моделей із входом живлення USB-C.

日本語

図 1 または 2 に従ってスイッチを接続します。

注記:

1. 数値は参考値です。インターフェイスはモデルによって異なる場合があります。パッケージ内の実際の製品を参照してください。
2. 図 2 は、USB-C 電源入力を備えたモデルにのみ適用されます。

WEEE

According to the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU), this product must not be disposed of as normal household waste.

Instead, they should be returned to the place of purchase or taken to a public collection point for recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more information, please contact your local authority or the nearest collection point. Improper disposal of this type of waste may result in penalties according to national regulations.

NEED TECH HELP?

 www.cudy.com

 support@cudy.com

ภาษาไทย

ทำตามรูปที่ 1 หรือ 2 เพื่อเชื่อมต่อสวิตซ์ของคุณ

บันทึก:

1. ตัวเลขนี้ใช้สำหรับการอ้างอิงเท่านั้น วิธีการต่ออาจแตกต่างกันระหว่างรุ่น โปรดดูสิ่งที่ระบุไว้ในแพ็คเกจของคุณ
2. รูปที่ 2 ใช้กับรุ่นที่มีอินพุตไฟ USB-C เท่านั้น

中文 (繁體字)

依照圖 1 或圖 2 連接交換器。

筆記：

1. 數據僅供參考。不同型號的介面可能有所不同。請參閱包裝中的實際產品。
2. 圖 2 僅適用於具有 USB-C 電源輸入的型號。

Tiếng Việt

Thực hiện theo Hình 1 hoặc 2 để kết nối công tắc của bạn.

Ghi chú:

1. Các số liệu chỉ mang tính chất tham khảo. Giao diện có thể khác nhau giữa các mô hình. Vui lòng tham khảo sản phẩm thực tế trong gói hàng của bạn.
2. Hình 2 chỉ áp dụng cho các kiểu máy có đầu vào nguồn USB-C.

10. Norsk:

Cudy erklærer herved at denne enheten er i samsvar med de nødvendige kravene og andre relevante bestemmelser fra direktivene 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU og 2011/65/EU.
Den opprinnelige EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på <http://www.cudy.com/ce>.

11. Dansk:

Cudy verklært hierbij dat dit apparaat in overeenstemming is met de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de richtlijnen 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU en 2011/65/EU.
De oorspronkelijke EU-verklaring van overeenstemming is te vinden op <http://www.cudy.com/ce>.

12. Suomi:

Cudy ilmoittaa täten, että tämä laite noudattaa direktiivien 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU ja 2011/65/EU olennaisia vaatimuksia ja muita asianmukaisia ehtoja.
Alkuperäinen EU-sääädöstenmukaisuusilmoitus on osoitettessa <http://www.cudy.com/ce>.

13. Svenska:

Cudy deklarerar att denna enhet är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktivet 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU och 2011/65/EU.
Den ursprungliga EU-försäkringen om överensstämmelse kan hittas på <http://www.cudy.com/ce>.

14. Polski:

Cudy deklaruje, że niniejsze urządzenie spełnia wszelkie stosowne wymagania oraz jest zgodne z postanowieniami dyrektyw 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE i 2011/65/UE.
Pełna deklaracja zgodności UE znajduje się na stronie <http://www.cudy.com/ce>.

15. Čeština:

Cudy tímto prohlašuje, že toto zařízení je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU a 2011/65/EU.
Originální EU prohlášení o shodě lze nalézt na <http://www.cudy.com/ce>.

16. Slovenčina:

Cudy týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smerníc 2014/30/EÚ, 2014/35/EÚ, 2015/863/EÚ a 2011/65/EÚ.
Originál EU vyhlásenia o zhode možno nájsť na <http://www.cudy.com/ce>.

17. Magyar:

A Cudy ezúton kijelenti, hogy ez a berendezés az alapvető követelményekkel és más, az idevonatkozó 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU és a 2011/65/EU irányelvek rendelkezéseivel összhangban van.
Az eredeti EU megfelelőségi nyilatkozat megtalálható a <http://www.cudy.com/ce> oldalon.

18. Български:

Cudy декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими разпоредби на Директиви 2014/30/EС, 2014/35/EС, 2015/863/EС и 2011/65/EС.
Оригинална ЕС Декларация за съответствие, може да се намери на <http://www.cudy.com/ce>.

19. Română:

Cudy declară prin prezenta că acest echipament este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale directivelor 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE și 2011/65/UE.
Declarația de conformitate UE originală poate fi găsită la adresa <http://www.cudy.com/ce>.

20. Lietuvių:

Cudy pareiškia, kad šis prietaisas atitinkia esminius reikalavimus ir kitas susijusias direktyvų nuostatas 2014/30/ES, 2014/35/ES, 2015/863/ES ir 2011/65/ES.
Originali ES atitinkies deklaracija yra <http://www.cudy.com/ce>.

21. Українська мова:

Цим Cudy заявляє, що даний пристрій відповідає основним та іншим відповідним вимогам директив 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU та 2011/65/EU.
Оригінальна Декларація відповідності може бути знайдена на <http://www.cudy.com/ce>.

